



◆ EVENTI

L'HKD DI SUŠAK HA OSPITATO IL CONSUETO RICEVIMENTO DI FINE ANNO OFFERTO DAL PRESIDENTE ZLATKO KOMADINA

◆ TRADIZIONI

UN CALENDARIO CHE RISPPECCHIA I COLORI DELLA REGIONE: IL BLU DEL MARE E IL VERDE DELLE FORESTE

◆ PROGETTI

«KUSSHH», UN'INIZIATIVA TESA A VALORIZZARE I SAPORI DELL'ISOLA DI VEGLIA



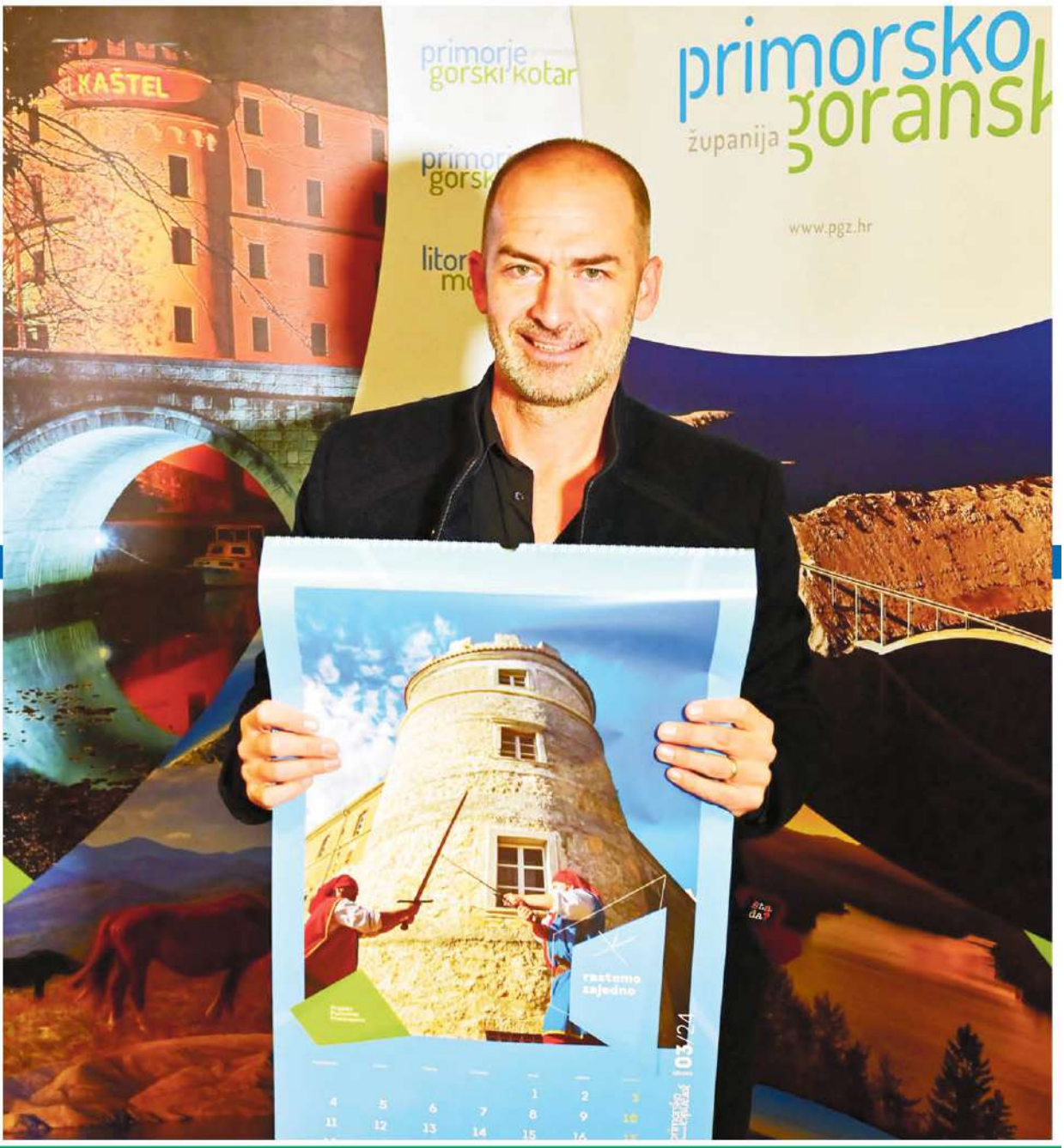
LITORANEO-MONTANA

www.pgz.hr

Dui Regione

2

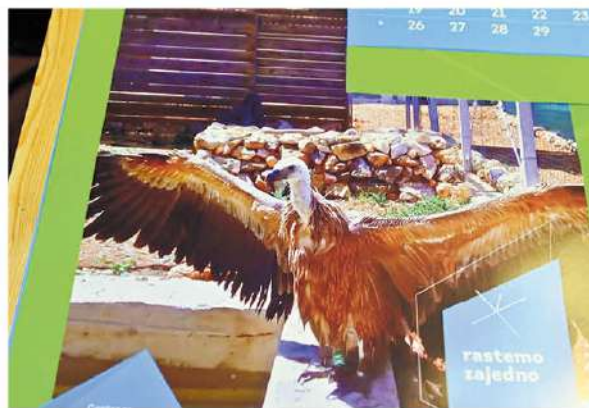
venereb, 29 dicembre 2023





3

venezia, 29 dicembre 2023



TUTTI I SUCCESSI IN UN CALENDARIO TEMATICO

IL DESIGN RISPESCHIA I COLORI DELLA REGIONE, L'AZZURRO DEL MARE E IL VERDE DELLE FORESTE

di Viviana Car

«**C**resciamo insieme: uno sguardo nel passato e un passo nel futuro». Le celebrazioni per i tre decenni della Regione litoraneo-montana si chiudono in bellezza con la presentazione delle pubblicazioni tematiche di fine anno: calendari, agende e cartoline d'auguri. Un'unità territoriale con tante peculiarità, unica nel suo genere, con l'azzurro del mare e il verde delle foreste che contraddistinguono anche questa edizione. Attraverso un mosaico di trenta progetti, nell'introduzione del calendario vengono presentati tutti gli investimenti che hanno contribuito allo sviluppo e al miglioramento dell'area, a tutto beneficio dei suoi abitanti. Fonte d'ispirazione per le fotografie e per il design è stata la monografia "Tre decenni di crescita e di sviluppo", uscita da poco dalle stampe e che la Regione litoraneo-montana ha pubblicato per celebrare i trent'anni di vita. Nell'ambito delle celebrazioni sono state organizzate mostre sui più importanti progetti, intitolate "30 anni per crescere insieme" e dei lavori degli alunni sul tema del trentennale della Regione - a questo progetto hanno partecipato anche gli allievi della

scuola elementare italiana "Dolac" -, come pure la pubblicazione del numero speciale della rivista "Zeleno i plavo" (Verde e blu). Una testata, quest'ultima, tesa alla promozione delle bellezze naturali, della storia, della cultura e del patrimonio artistico e gastronomico di un'area che esercita da sempre un'attrattiva particolare. Per rimanere in tema, tutto il materiale è stato presentato nella rivendita di prodotti autoctoni "Kašetica", nella cittadella di Fiume, che fa parte del Centro regionale per l'agricoltura e lo sviluppo rurale, nell'ultimo decennio fulcro dello sviluppo della piccola imprenditoria e delle aziende a conduzione familiare, soprattutto del Gorski kotar. Il tema è stato affrontato dalla vicepresidente della Regione litoraneo-montana, Marina Medarić. "Per quest'edizione abbiamo voluto realizzare del materiale promozionale - ha detto Marina Medarić - sul tema 'Cresciamo insieme: uno sguardo al passato e un passo verso il futuro', tramite il quale presentare i progetti più importanti realizzati relativi allo sviluppo rurale, alla salvaguardia della natura, alla valorizzazione del patrimonio storico, culturale e artistico, agli investimenti

nell'infrastruttura sportiva, negli immobili e nell'infrastruttura stradale e marittima, senza tralasciare i settori medico-sanitario e turistico e tante altre 'piccole-grandi' vittorie. In trent'anni è stato fatto tanto, ma il nostro sguardo è rivolto al futuro, con tanti altri traguardi da raggiungere". Il "pezzo forte" è sicuramente il calendario. I temi trattati nelle foto, nella maggior parte realizzate dal fotografo fiumano Petar Fabijan, riguardano la rivendita "Kašetica", l'impianto per la lavorazione della frutta di Stara Sušica, il progetto "Sulle vie dei Francopani", il Centro di recupero per i grifoni di Caisole (Beli), il parco dei senior presso la Casa di riposo di Volosca, la palestra della Scuola media superiore di medicina di Fiume, la Thalassoterapia di Abbazia e quella di Crikvenica, il porticciolo di Unie, la scuola elementare Jelenje a Dražice, il Centro di addestramento per le unità d'intervento di Sappiane (Sapjane), l'infrastruttura stradale, con le rotatorie di Kukuljanovo e Ponte (Punat) sull'isola di Veglia, nonché il Centro sportivo-ricreativo del Platak. E non basta. In un mosaico fatto da due fogli aggiuntivi si possono conoscere altri progetti dell'infrastruttura edile, stradale e marittima, i centri sanitari, i musei,

le collezioni permanenti e i vari centri interpretativi, il patrimonio storico, culturale e artistico che sono il fiore dall'occhiello della Regione. Anche gli altri elementi del set celebrativo, il calendario tritico, la cartolina d'auguri e l'agenda sono dei veri gioielli con i caratteristici colori della nostra Regione e un filo conduttore, ossia una bellissima immagine di bambini con le mani intrecciate, a rappresentare il futuro e l'unione che fa e dà la forza per continuare lungo una strada che porta al successo. Inoltre, nelle sue pagine introduttive l'agenda offre anche delle informazioni più approfondite su ogni singola immagine del calendario e i dati essenziali della Regione. "Cogliere l'attimo ovvero 'carpe diem' è il motto di noi fotografi - ha affermato Petar Fabijan - e sono stato fortunato a 'cogliere' ogni angolo della nostra Regione, tutte le sue bellezze nascoste, i suoi valori, le sue vittorie, i suoi traguardi. Domani sicuramente qualcun altro sarà in grado di continuare e scoprire qualcosa di nuovo, di unico, ma altrettanto importante da far vedere agli abitanti e ai sempre più numerosi ospiti". La tiratura dei calendari, che verranno distribuiti gratuitamente, è di 1.500 pezzi.



Vojko Braut, Petar Mamula, Zlatko Komadina e Goran Petrc

AUGURI DI BUON ANNO

Cari abitanti del Gorski kotar, cari abitanti del Quarnero, cari cittadini della Repubblica di Croazia,

volge al termine l'anno in cui abbiamo celebrato il 30° anniversario della fondazione della Regione litoraneo-montana. È stato un anno di nuove sfide che abbiamo superato con successo, nonché un anno di riflessione sui risultati congiunti del passato di cui siamo orgogliosi. Siamo consapevoli del nostro status di una delle Regioni più sviluppate del Paese, ma vogliamo e dobbiamo ottenere di più perché la nostra Regione lo merita e con il vostro sostegno è possibile. Vi ringrazio sinceramente e dal profondo del cuore per questo. Possano le prossime festività essere piene di calore, amore e senso di orgoglio, con un richiamo all'unità e all'umanità, vi auguro un felice e benedetto Natale e buon anno nuovo. Auguro a tutti di trascorrere in modo piacevole le festività e di avere successo nel 2024.

Zlatko Komadina

A

venereb, 29 dicembre 2023

Zlatko Komadina porge il benvenuto all'arcivescovo e al sindaco di Fiume, rispettivamente mons. Mate Uzinić e Marko Filipović, nonché a Željko Jovanović, fiduciario per lo sport in seno all'Ufficio del presidente della Repubblica



Il gruppo vocale DiM

I TRAGUARDI DEL 2023

IL DISCORSO DI FINE ANNO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE LITORANEO-MONTANA.

► di Krsto Babić

I

l 2023, l'anno del trentennale della fondazione della Regione litoraneo-montana, sta per volgere al termine. Nel corso di questi tre decenni la

Regione litoraneo-montana, nel suo ruolo di unità di autogoverno a livello territoriale, ha avuto come obiettivo primario favorire il miglioramento della qualità di vita dei suoi abitanti. A questo fine sono stati realizzati innumerevoli progetti; da quelli strategici a quelli di minor portata, da quelli belli a

quelli insoliti, diversi, speciali... Progetti, questi, portati avanti in un ampio spettro di settori, in primis la sanità, l'istruzione, la cultura, le politiche sociali, lo sport, la tutela dell'ambiente, i trasporti... I risultati ottenuti sono, da una parte, motivo d'orgoglio e dall'altra d'ispirazione e costituiscono una solida base sulla quale continuare a costruire l'avvenire. Sono questi i concetti chiave del tradizionale discorso di fine anno pronunciato dal presidente della Regione litoraneo-montana, Zlatko Komadina, in occasione del tradizionale ricevimento prenatalizio organizzato dalla Regione alla Casa croata di cultura (HKD) di Sušak a Fiume. All'evento svoltosi nei giorni scorsi, come di consuetudine, hanno partecipato numerosi ospiti della vita pubblica, culturale, politica, accademica, economia e religiosa a livello litoraneo-montano, ma anche ospiti giunti da altre parti del Paese.

Una società globale

Nel suo discorso il presidente Komadina ha sottolineato che la Regione litoraneo-montana continua a essere una delle più sviluppate a livello nazionale e che il 2023 – nel corso del quale la Croazia ha completato il suo percorso d'integrazione europea con l'adesione all'Eurozona e allo Spazio Schengen – ha portato con sé numerose sfide che sono state superate con successo. "Siamo giunti alla fine di un altro anno impegnativo nel quale, a 10 anni dall'adesione all'Unione europea, siamo entrati con ottimismo come membri a pieno titolo e pienamente integrati a livello comunitario", ha detto Komadina. "Abbiamo già dimostrato di poter affrontare



La sala dell'HKD di Sušak piena in ogni ordine di posti



Mateo Resman



Nikolina Tomljanović



Sergej Božić



PER CRESCERE NEL 2024

ZLATKO KOMADINA, AL RICEVIMENTO ALL'HKD DI SUŠAK

le crisi globali – ha proseguito – e quest'anno ci ha portato nuove distruzioni, conflitti e divisioni, ma anche nuove sfide come l'evidente cambiamento delle condizioni climatiche e la crescente pressione della migrazione illecita. L'origine di questi fenomeni non è nel nostro Paese, ma vivendo in una società globale anche noi risentiamo delle conseguenze di queste avversità", ha detto Komadina, sottolineando poi che si dovrebbe sempre partire dalla propria soglia – facendo affidamento sulle proprie capacità e competenze – ha ricordato i progetti realizzati e avviati nel 2023. "La Regione litoraneo-montana ha proseguito con gli investimenti nel sistema scolastico, come l'apertura di un palazzetto dello sport e l'adattamento dei laboratori della Facoltà di Medicina di Fiume, i lavori d'ammodernamento delle scuole elementare a Veglia (Krk), Arbe (Rab) e Dobrinj, il campo sportivo del Centro studentesco Kvarner (Fiume), e sono stati avviati i preparativi per la costruzione delle scuole a Castua e Viškovo. Non dobbiamo dimenticare il rinnovamento della nostra Scuola alberghiera ad Abbazia, un progetto di grande valore con il quale stiamo modernizzando in modo significativo la qualità dell'istruzione in questa istituzione", ha rilevato. "Abbiamo dato il via – ancora il presidente Komadina – ai lavori al Centro sanitario di Rujevica (Fiume), nell'ambito del quale si stanno progettando il nuovo edificio del Soccorso alpino con tanto di eliporto, il Centro sanitario regionale e il Centro per la medicina d'urgenza, nonché la costruzione di un nuovo Centro sanitario ad Abbazia".

Temi sociali

"Essendo la nostra una Regione sensibile al sociale, ci siamo impegnati a garantire alle giovani famiglie la possibilità di prendere in affitto alloggi usufruendo di condizioni vantaggiose, nonché spazi abitativi alle vittime di violenza domestica. Offriamo il trasporto gratuito ai pazienti oncologici e per le esigenze dei pazienti del Gorski kotar e delle isole abbiamo investito nell'acquisto di un mammografo mobile. Investiamo nelle specializzazioni dei medici della Casa della salute, dell'Istituto per la medicina d'urgenza e soprattutto nella formazione dei medici di base", ha affermato Komadina, ponendo in rilievo l'attenzione particolare riservata dalla Regione verso il Gorski kotar. "Un territorio, il Gorski kotar, nel quale continuiamo a investire incessantemente risorse sempre più considerevoli. Abbiamo avviato o rafforzato i programmi orientati allo sviluppo dell'area. Ma investiamo anche nelle infrastrutture marittime, allo scopo di facilitare la vita alle persone che risiedono sulle nostre isole", ha notato Komadina menzionando gli interventi eseguiti nei porti di Besca (Baška), Malinska, Glavotok, Arbe, Veglia e Lopar (Lopar). "Il porto di Unje (Unje), l'ultimo l'anno scorso, quest'anno è stato proclamato il miglior progetto europeo pensato per la comunità locale o regionale", ha osservato Komadina, aggiungendo che la Regione investe anche per sostenere gli imprenditori, in particolare nel Gorski kotar, e gli innovatori. "Gli investimenti nella Collezione museale del Castuano e il restauro del Palazzo del governo (Fiume) contribuiranno, nel 2026, quando il Quarnero si cingerà del titolo di Regione europea della

gastronomia, a favorire risultati ancora migliori nella sfera del turismo. "Un settore, l'industria dell'ospitalità, che anche quest'anno ha continuato la sua crescita, così come è cresciuta la consapevolezza dell'impatto che la medesima ha sull'ambiente", ha notato Komadina, chiarendo che il turismo deve svilupparsi in modo sostenibile.

Turismo

Nel corso del suo intervento il presidente della Regione ha ricordato che nel 2024 si celebrerà il 180° anniversario del turismo ad Abbazia, cioè degli albori del turismo in Croazia, ma anche i 150 anni di turismo nel Gorski kotar, più correttamente a Fužine. "Due ricorrenze che simboleggiano perfettamente gli sforzi profusi dalla Regione al fine di collegare il mare e il suo entroterra", ha detto Komadina chiarendo che la Regione vuole farsi titolare dello sviluppo del territorio anche sfruttando il sapere e le competenze generate dall'Università di Fiume che nel 2023 ha celebrato il 50° dalla fondazione.

Associazionismo

Il tradizionale ricevimento ha offerto l'occasione all'associazione "Žene za otok" (Donne per l'isola) – le cui attività coinvolgono le donne dell'isola di Veglia nelle decisioni importanti e nella partecipazione attiva nella comunità – e alla Casseta litoraneo-montana" (Primorsko-goranska Kaštica), che riunisce i produttori di prodotti autoctoni, di presentare i frutti della loro attività nella hall dell'HKD. Gli intermezzi musicali dell'evento sono stati eseguiti da Nikolina Tomljanović, Sergej Božić, Mateo Resman e dal gruppo vocale DIM.



Oli essenziali e sieri



KUSSHH

ERBE AROMATICHE E SILENZIO

6

venedì, 29 dicembre 2023



Il progetto del Centro

U zagrljaju tiSshhine

plan taza

koncept

plan



DUE IMPRENDITRICI FANNO SCOPRIRE AL MONDO I SAPORI DELL'ISOLA DI VEGLIA

di Patrizia Chiepolo

Verso la fine del 2015 Monika Kovač e Nives Matic decidono di cambiare la loro vita e diventare imprenditrici. "Tidea di fondo era trovare un lotto sull'isola, lontano dallo stress cittadino e di occuparci di qualcosa nel tempo libero, goderci la natura. Poi, però, abbiamo visto tutti i benefici offerti dalle piante che crescono a Veglia (Krk), favorite dall'aria pura e salubre, ci siamo innamorate delle stesse e da qui nasce la nostra storia", ha spiegato Monika Kovač. Oggi le due imprenditrici hanno a disposizione un terreno di quasi 32mila metri quadrati. Una piantagione nella quale si possono trovare oltre 40 specie diverse per un totale di 85mila piantine. Queste sono diventate ora dei prodotti ormai riconoscibili non soltanto sull'isola, ma anche all'estero, dove sono state premiate. "I nostri primi prodotti erano a base di elicriso, ed erano prodotti di bellezza. In seguito abbiamo prodotto una grappa a base di elicriso per la quale abbiamo ottenuto la medaglia d'oro a Francoforte, il che ci ha dato una marcia in più per produrre altri 10 tipi di grappe e liquori, nonché di oli d'oliva aromatizzati. Le piante che troverete nella nostra piantagione sono per lo più elicriso, salvia, rosmarino, lavanda, alloro, calendula ed erba madre, nonché alberi di olive, mandorle, fichi, agrumi e sambuca. Non mancano i prodotti per la cura degli animali domestici che sono stati prodotti per primi, anche perché a fare da "controllore" di tutto il lavoro c'è la cagnolina Aška, ovvero colei che lavora più di tutti nel campo", ha detto ancora. Nives Matic ha presentato il progetto dell'edificio che dovrebbe sorgere sul lotto



in questione. "Uno spazio dove tutti quanti, desiderosi di un'esperienza completa inebriati dal 'profumo del silenzio', saranno i benvenuti. Il Centro dovrebbe essere di tipo educativo e verrà usato a vari scopi, da presentazioni a eventi, laboratori e luogo di incontri e relax per tutti coloro che desiderano allontanarsi dallo stress cittadino e immergersi nella natura. Un centro dove poter tener vari corsi educativi,

ma anche degustazioni dei nostri prodotti e di quelli dell'isola, dove vivere e assaporare la natura stessa. La costruzione dovrebbe prendere il via non appena riceveremo i permessi necessari. Abbiamo consegnato il tutto nella giornata di santa Barbara e visto che il nome della progettatrice è proprio Barbara, speriamo sia di buon auspicio", ha concluso Nives Matic sorridendo.



Liquore di eliciso



La presentazione nella Cassetta litoraneo-montana



Darijo Vasilic, sindaco di Veglia, ha voluto innanzitutto congratularsi con le due imprenditrici. "Si tratta di prodotti eccellenti che rappresenteranno anche dal punto di vista turistico un qualcosa di innovativo per tutti i visitatori e saranno un motivo di attrazione che non potrà venire trascurato. Da sottolineare che da alcuni anni va di moda l'apertura di aziende agricole a conduzione familiare che si trovano

Darijo Vasilic, Marina Medaric, Monika Kovač, Nives Matić e Barbara Turčić Gajzler

al di fuori delle zone abitate. Questo progetto avrà un grande valore perché ci saranno una distilleria, un negozio, dei servizi di ristorazione. Sono sicuro che per Veglia questo sarà un grande progetto", ha concluso.

Supporto anche da parte della vicepresidente della Regione, Marina Medaric. "Abbiamo davanti a noi una bellissima storia di due donne che non hanno mai avuto a che fare con l'isola e di solito gli isolani sono molto restii nei confronti di coloro che arrivano da fuori. Sono state però accolte bene da tutti e ora daranno il loro contributo anche nello sviluppo del turismo sull'isola. Da tener conto che la terra sulle isole non è adatto alla semina, quindi faccio i miei complimenti per avere avuto coraggio e avere scelto proprio un'isola per quest'attività", ha detto Medaric. Il nuovo brand di prodotti autoctoni porta il nome di "KuSshh", nato da un gioco di parole che si basa sul termine 'kuš' (salvia), ma che come in un'onomatopea riporta il suono del silenzio - hanno spiegato Monika Kovač e Nives Matić -, ed è stato presentato nella "Cassetta litoraneo-montana" (Primorsko-goranska Kaštica).

Molti dei prodotti in offerta sono già stati premiati a vari concorsi nazionali e internazionali. La grappa di eliciso ha ottenuto la medaglia d'oro al Frankfurt International Trophy, mentre al London Spirits Competition, il KuSshh Gin, Sloe Gin e il liquore di olive nere hanno ottenuto la medaglia d'argento. I prodotti possono venire acquistati a Veglia e Verbenico (Vrbnik) nonché negli spazi della Cassetta litoraneo-montana. Ulteriori informazioni sono reperibili sul sito www.kusshh.hr.

L'AMMINISTRAZIONE REGIONALE

Regione litoraneo-montana

Adamičeva 10, 51000 Fiume
T +385 51 351 600; F +385 51 212 984
info@pgz.hr
Presidente: Zlatko Komadina
zupan@pgz.hr
T +385 51 351 601; F + 385 51 212 948
irena.budin@pgz.hr

Vicepresidenti:
Marina Medaric
T +385 51 351 603; F +385 51 351 648
marina.medaric@pgz.hr
Vojko Braut
T +385 51 351 604; F +385 51 351 648
vojko.braut@pgz.hr
Petar Mamula
T +385 51 351 605; F +385 51 212 648
petar.mamula@pgz.hr

Ufficio della Regione litoraneo-montana

Adamičeva 10, 51000 Fiume
T +385 51 351 612; F +385 51 351 613
ured.zupanije@pgz.hr
Responsabile: Goran Petrc

Gabinetto del Presidente

Adamičeva 10, 51000 Fiume
T +385 51 351 602; F +385 51 351 646
kabinet@pgz.hr
Responsabile: Ermina Duraj

Dipartimento Bilancio e Finanze

Slogin kula 2, Fiume
T +385 51 351 672; F +385 51 351 673
proracun@pgz.hr
Titolare: Kresimir Parat

Dipartimento Tutela e Assetto ambientale ed Edilizia

Riva 10, 51000 Fiume
T +385 51 351 202; F +385 51 351 203
Http://graditeljstvo.pgz.hr/
graditeljstvo@pgz.hr
Titolare: Koralka Vahtar-Jurković

Dipartimento Sanità

Slogin kula 2, 51000 Fiume
T +385 51 351 922; F +385 51 351 923
zdravstvo@pgz.hr
Titolare: Vesna Cavar

Dipartimento Educazione e Istruzione

Slogin kula 2, 51000 Fiume
T +385 51 51 882; F +385 51 351 883
obrazovanje@pgz.hr
Titolare: Edita Stilin

Dipartimento Gestione immobili e Affari generali

Slogin kula 2, 51000 Fiume
T +385 51 351 822; F +385 51 351 803
imovina@pgz.hr
Titolare: Branka Mimica

Dipartimento Demanio marittimo, Traffico e Comunicazioni

Slogin kula 2, 51000 Fiume
T +385 51 351 952; F +385 51 351 953
pomorstvo@pgz.hr
Titolare: Izabela Linčić Mužić

Dipartimento Turismo, Imprenditoria e Sviluppo rurale

Slogin kula 2, 51000 Fiume
T +385 51 351 260/ 354 102; F +385 51 351 263
gospodarstvo@pgz.hr
Titolare: Alessandra Ban

Dipartimento Sviluppo regionale, Infrastruttura e Progetti

Adamičeva 10, 51000 Fiume
T +385 51 351 900; F +385 51 351 909
razvoj@pgz.hr
Titolare: Ijudevit Krpan

Dipartimento Previdenza sociale e Giovani

Slogin kula 2, 51000 Fiume
T +385 51 351 920; F +385 51 351 935
socijalna.akrb@pgz.hr
Titolare: Dragica Marac

Dipartimento Cultura, Sport e Cultura tecnica

Ciofina 17B/I, 51000 Fiume
T +385 51 351 881; F +385 51 351 802
kultura.sport@pgz.hr
Titolare: Sonja Šišić

Dipartimento Revisione interna

Adamičeva 10, 51000 Fiume
T +385 51 351 642; F +385 51 351 641
unutarjna.revizija@pgz.hr
Titolare: Tamara Carević Baraba

«Qui Regione», periodico informativo della Regione litoraneo-montana, è un inserto gratuito che la Regione realizza in collaborazione con la Casa giornalistico-editoriale «EDIT» e con il quotidiano «La Voce del popolo». Esce in edicola in allegato al quotidiano «La Voce del popolo».

Coeditori: Regione litoraneo-montana ed Ente giornalistico-editoriale «EDIT»

Caporedattore responsabile: Ivo Vidotto

Coordinatori responsabili per la Regione litoraneo-montana:

Branko Štrobomija ed Ermina Duraj

Redattore esecutivo: Kristo Babić

Redattore grafico: Vanja Dubravčić

Collaboratori: Patrizia Chiepolo e Viviana Car

Foto: Roni Brnjalj, Ivor Hreljanović, Željko Jermeić, Pixsell e archivio



ENTI PUBBLICI E CULTURALI

Museo di Marineria e Storia del Litorale croato
Trg Riccarda Zanelle 1, 51000 Fiume
Direttore: Tamara Mataja
T ++385 51 213 578; F: ++385 51 213 578
uprava@ppmhp.hr
www.ppmhp.hr

Museo di Scienze naturali
Lorenzov prolaz 1, 51000 Fiume
Direttore: Zeljka Modrić Surina
T ++385 51 553 669; F ++385 51 553 669
info@prirodoslovni.com
www.prirodoslovni.com

Ente "Ivan Matetić Ronjgov"
Ronjgi 1, 51516 Viškovo
Direttore: Darko Čargonja
T ++385 51 257 340; F ++385 51 503 790
ustanova@ri.t-com.hr; www.ustanova-imronjgov.hr

Ente pubblico "Priroda" – Ente per la gestione delle aree tutelate della Regione
Grivica 4, 51000 Fiume
Direttore: Marko Modrić
T ++385 51 352 400; F ++385 51 352 401
info@ju-priroda.hr; www.ju-priroda.hr

Ente pubblico – Istituto per l'assetto territoriale della Regione litoraneo-montana
Splitska 2/II, 51000 Fiume
Direttore: Adam Butigan
T ++385 51 351 772; F ++385 51 212 436
zavod@pggz.hr; www.zavod.pggz.hr

ENTI E ISTITUZIONI DELLA MINORANZA ITALIANA

UNIONE ITALIANA
Uljarska (via delle Pile) 1/IV, 51000 Fiume
amministrazione@unione-italiana.hr T ++385 51 33 89 11 F ++385 51 21 28 76

COMUNITÀ DEGLI ITALIANI DI ABBAZIA
via Vladimir Nazor 2, 51410 Abbazia
circoloabbazia@gmail.com T ++385 51 701 138 F ++385 51 701 138

COMUNITÀ DEGLI ITALIANI DI CHERSO
piazza E. Petrić 14, 51557 Cherso
dsurdic@gmail.com T ++385 51 572 240 F ++385 51 571 277

COMUNITÀ DEGLI ITALIANI DI FIUME
Uljarska (via delle Pile) 1, 51000 Fiume T (segreteria) ++385 51 32 19 90
Società artistico culturale "Fratellanza" T ++385 51 33 66 61, F ++385 51 21 22 38
clifume70@gmail.com

COMUNITÀ DEGLI ITALIANI DI LAURANA
passeggiata Maresciallo Tito 36, 51415 Laurana
zajednica.italijana.lovrani@ri.t-com.hr T ++385 51 293 408 F ++385 51 293 408

COMUNITÀ DEGLI ITALIANI DI LUSSINPICCOLO
Losinjskih brodograditelja 17, 51550 Lussinpiccolo
anamariasagantice@gmail.com T ++385 51 233 544 F ++385 51 233 544

COMUNITÀ DEGLI ITALIANI DI DRAGA DI MOSCHIANA
via Anton Rosović 11, 51417 Draga di Moschiana
rikpocms@yahoo.com T ++385 51 737 572 F ++385 51 737 572

COMUNITÀ DEGLI ITALIANI DI VEGLIA
piazza Jelačić 2, 51500 Veglia
silpa@nikra.hr T ++385 51 520 078 F ++385 51 520 078

DRAMMA ITALIANO
via Verdi s.n., E-mail: dramma-italiano@hmk-zajc.hr T ++385 51 35 59 34

CASA EDITRICE EDIT
via Zvonimir 20/a T ++385 51 67 21 19
Libreria, Corso 37/a T ++385 51 33 34 27
www.edit.hr, segreteria@edit.hr

SCUOLA MEDIA SUPERIORE ITALIANA
Via E. Barčić 6 – E-mail: sts-smst@gmail.com T ++385 51 33 02 10 T ++385 51 21 38 04

SCUOLE ELEMENTARI ITALIANE
"Dolac", Dolac 12, Fiume, ured@dolac-ri.skole.hr T ++385 51 33 71 85
"Gelsi", Vukovarska 27, Fiume, os.se.gelsi@gmail.com T ++385 51 67 38 37
"S. Nicola", Mirka Čurbega 18, Fiume, os-rijeka-008@skole.t-com.hr T ++385 51 64 15 24
"Belvedere", Kozala 41, Fiume, belvedere@os-belvedere-ri.skole.hr T ++385 51 51 23 17

<p>Città di Abbazia 51410 Abbazia, Maršala Tita 3 T ++385 51 680 104 F ++385 51 701 313 grad.opatija@opatija.hr www.opatija.hr Sindaco: Fernando Kirigin</p>	<p>Comune di Čavle 51219 Čavle, Čavle 206 T ++385 51 208 310 F ++385 51 208 311 opcina@cavle.hr www.cavle.hr Sindaco: Ivana Cvitan Polić</p>	<p>Città di Kraljevica (Portorè) 51262 Kraljevica, Frankopanska 1A T ++385 51 282 450 F ++385 51 281 419 gradska.uprava@kraljevica.hr www.kraljevica.hr Sindaco: Dalibor Čandrić</p>	<p>Comune di Omisalj (Castelmuschio) 51513 Omisalj (Castelmuschio), Prikešte 11 T ++385 51 661 970 F ++385 51 661 982 opcina@omisalj.hr www.omisalj.hr Sindaco: Mirela Ahmetović</p>
<p>Città di Arbe 51280 Arbe, Trg Municipium Arba 2 T ++385 51 777 480 F ++385 51 724 777 tajnica@grad-rab.com www.rab.hr Sindaco: Nikola Grgurić</p>	<p>Comune di Draga di Moschiana 51417 Draga di Moschiana, Trg slobode 7 T ++385 51 737 621 F ++385 51 737 210 info@moscenicka-draga.hr www.moscenicka-draga.hr Sindaco: Rikardo Staraj</p>	<p>Città di Lussinpiccolo 51550 Lussinpiccolo, Riva lošinjskih kapetana 7 T ++385 51 231 056 F ++385 51 232 307 gradonacelnik@mali-losinj.hr www.mali-losinj.hr Sindaco: Ana Kučić</p>	<p>Comune di Punat (Ponte) 51521 Punat (Ponte), Novi put 2 T ++385 51 854 140 F ++385 51 854 840 opcina@punat.hr www.punat.hr Sindaco: Danijel Strčić</p>
<p>Comune di Baška (Bescanuova) 51523 Baška (Bescanuova), Palada 88 T ++385 51 750 550 F ++385 51 750 560 opcina-baska@ri.t-com.hr www.baska.hr Sindaco: Toni Juranić</p>	<p>Città di Delnice 51300 Delnice, Trg 138. brigade HV 4 T ++385 51 812 055 F ++385 51 812 037 gradonacelnica.delnice@delnice.hr www.delnice.hr Sindaco: Katarina Mihelčić</p>	<p>Comune di Laurana 51415 Laurana, Šetalište maršala Tita 41 T ++385 51 291 045 F ++385 51 294 862 opcina.lovrani@ri.ht.hr www.opcinalovran.hr Sindaco: Bojan Simonić</p>	<p>Comune di Ravna Gora 51314 Ravna Gora, Ivana Gorana Kovačića 177 T ++385 51 829 450 F ++385 51 829 460 opcina-ravna-gora@ri.t-com.hr www.ravnagora.hr Sindaco: Mišel Šćuka</p>
<p>Comune di Brod Moravice 51312 Brod Moravice, Stjepana Radica 1 T ++385 51 817 180 F ++385 51 817 002 opcina@brodmoravice.hr www.brodmoravice.hr Sindaco: Mario Šutej</p>	<p>Comune di Dobrinj 51514 Dobrinj, Dobrinj 103 T ++385 51 848 344 F ++385 51 848 141 opcina-dobrinj@ri.t-com.hr www.dobrinj.hr Sindaco: Neven Komadina</p>	<p>Comune di Lokve 51316 Lokve, Šetalište Golubinjak 6 T ++385 51 831 255 F ++385 51 508 077 opcina@lokve.hr • www.lokve.hr Sindaco: Toni Štimac</p>	<p>Comune di Skrad 51311 Skrad, J. Blaževića Blaža 8 T ++385 51 810 620 F ++385 51 810 680 opcina.skrad@ri.t-com.hr www.skrad.hr Sindaco: Damir Grgurić</p>
<p>Città di Buccari 51222 Buccari, Primorje 39 T ++385 51 455 710 F ++385 51 455 741 gradonacelnik@bakar.hr www.bakar.hr Sindaco: Tomislav Klarić</p>	<p>Città di Fiume Korzo 16, 51000 Fiume, T ++385 51 209 333 F ++385 51 209 334 ured-grad@rijeka.hr www.rijeka.hr Sindaco: Marko Filipović</p>	<p>Comune di Lopar 51281 Lopar, Lopar 289A T ++385 51 775 593 F ++385 51 775 597 info@opcina.lopar.hr www.opcina-lopar.hr Sindaco: Zdenko Jakuc</p>	<p>Città di Veglia 51500 Veglia, Trg bana Josipa Jelačića 2 T ++385 51 401 111 F ++385 51 221 126 grad-lrk@ri.t-com.hr www.grad-krk.hr Sindaco: Darijo Vasilčić</p>
<p>Città di Castua 51215 Castua, Zakona kastafskega 3 T ++385 51 691 452 F ++385 51 691 454 Info@kastav.hr www.kastav.hr Sindaco: Matej Mostarac</p>	<p>Comune di Fužine 51322 Fužine, Dr. Franje Račkog 19 T ++385 51 829 500 F ++385 51 835 768 opcina-fuzine@ri.t-com.hr www.fuzine.hr Sindaco: David Bregovac</p>	<p>Comune di Malinska-Dubašnica 51511 Malinska, Lina Bolmarčića 22 T ++385 51 750 500 F ++385 51 750 510 info@malinska.hr www.malinska.hr Sindaco: Robert Anton Kraljić</p>	<p>Comune del Vinodol 51253 Brbir, Brbir 34 T ++385 51 422 540 F ++385 51 248 007 pravna@vinodol.hr Sindaco: Daniel Grbić</p>
<p>Città di Cherso 51557 Cherso, Creskog statuta 15 T ++385 51 601 950 F ++385 51 571 331 grad@cres.hr www.cres.hr Sindaco: Marin Gregorović</p>	<p>Comune di Jelenje 51218 Jelenje, Dražičkih boraca 64 T ++385 51 208 080 F ++385 51 208 090 opcina.jelenje@gmail.com www.jelenje.hr Sindaco: Robert Marčelja</p>	<p>Comune di Mattuglie 51211 Mattuglie, Trg Maršala Tita 11 T ++385 51 274 114 F ++385 51 401 469 opcina.matulji@ri.htnet.hr www.matulji.hr Sindaco: Vedran Kinkela</p>	<p>Comune di Viškovo 51216 Viškovo, Vozišće 3 T ++385 51 503 770 F ++385 51 257 521 pisarnica@opcina-viskovo.hr www.opcina-viskovo.hr Sindaco: Sanja Udović</p>
<p>Città di Crikvenica 51260 Crikvenica, Kralja Tomislava 85 T ++385 51 455 400 F ++385 51 242 009 info@crikvenica.hr www.crikvenica.hr Sindaco: Damir Rukavina</p>	<p>Comune di Klana 51217 Klana, Klana 33 T ++385 51 808 205 F ++385 51 808 708 procelnik@klana.hr www.klana.hr Sindaco: Zeljka Šarčević Grgić</p>	<p>Comune di Mrkopalj 51315 Mrkopalj, Stari kraj 3 T ++385 51 833 131 F ++385 51 833 101 opcina@mrkopalj.hr www.mrkopalj.hr Sindaco: Josip Brozović</p>	<p>Comune di Vrbnik (Verbenico) 51516 Vrbnik (Verbenico), Trg Škajca 7 T ++385 51 857 099 F ++385 51 857 310 info@opcina-vrbnik.hr www.opcina-vrbnik.hr Sindaco: Dragan Zahija</p>
<p>Città di Čabar 51306 Čabar, Narodnog oslobođenja 2 T ++385 51 829 490 F ++385 51 821 137 info@cabar.hr www.cabar.hr Sindaco: Antonio Dražović</p>	<p>Comune di Kostrena 51221 Kostrena, Sv. Lucija 38 T ++385 51 209 000 F ++385 51 289 400 kostrena@kostrena.hr www.kostrena.hr Sindaco: Dražen Vranić</p>	<p>Città di Novi Vinodolski 51250 Novi Vinodolski, Trg Vinodolskog zakona 1 T ++385 51 554 360 F ++385 51 554 374 gradonacelnik.v@novi-vinodolski.hr www.novi-vinodolski.hr Sindaco: Tomislav Cvitković</p>	<p>Città di Vrbovsko 51326 Vrbovsko, Hrv. branitelja 1 T ++385 51 875 115 F ++385 51 875 008 marina.tonkovic@vrbovsko.hr www.vrbovsko.hr Sindaco: Dražen Mufić</p>